

PORVOON LIIKENNE BORGÅ TRAFIK



PORVOON PAIKALLISLIIKENNE LOKALTRAFIKEN I BORGÅ

26.9.2022 alkaen
fr.o.m. 26.9.2022

MERKKIEN SELITYKSET / TECKENFÖRKLARINGAR

M-P/F = maanantaista perjantaihin / från måndag till fredag
L = lauantaisin / lördagar
S = sunnuntaisin / söndagar
Koulp = koulupäivinä / skoldagar
M-P+++ = koulujen lomien aikana
ELY = ELY-keskuksen tilaamaa liikennettä

Koulp vuoroja ei ajeta / köres ej:

17.10.2022 - 21.10.2022

6.12.2022

22.12.2022 - 8.1.2023

Pidätämme oikeuden aikataulujen muutoksiin.
Vi förbehåller oss rätten till att ändra tidtabeller.

1

**TORI - KEVÄTKUMPU - TOUKOVUORI - SAIRAALA
TORGET - VÅRBERGA - MAJBERGET - SJUKHUSET**

TORI - SAIRAALA TORGET - SJUKHUSET						
	M-P / F				L	S
Tunnit	Minuutit					
06	25	40 y	55		40 y	40 y
07	15	30 zz	45	55 z		
08	05	35			35	
09	05	35				
10	05	35			05	05
11	05	35			35	35
12	10	35				
13	10	25	35 z		05	05
14	00	25	45		35	35
15	15	30 z	45			
16	05	30 z	35		05	05
17	05	25	35 z	55	35	35
18	20	35 z				
19	00				00	00
20	00				00	00
21	00				00	00
22	00				00	

**Piispankatu-Mannerheiminkatu-Sibeliuksenbulvardi-Kevätkummuntie-
Merituulentie-Itätuulentie-Sammontie-Kevätkummuntie-Riistatie-
Auratie-Kaskitie-Aurinkolaaksontie-Aurinkomäentie-Sairaalantie**

**y = pikavuorokalustolla linjatunnus 1 Hamari-Kevätkumpu, ei aja Toukovuoren kautta /
linjen 1 körs med snabbturs buss, körs ej via Majberget**

**Reitti: Piispankatu-Mannerheiminkatu-Sibeliuksenbulvardi-Kevätkummuntie-
Merituulentie-Itätuulentie-Sammontie-Kevätkummuntie-Humlantie- Pihlajatie-
Sairaalantie**

**z = pikavuorokalustolla linjatunnus 863 Helsinki-Kevätkumpu /
linjen 863 Helsingfors-Vårberga, körs med snabbturs buss**

**Reitti: Rauhankatu-Aleksanterinkatu-Kevätkummuntie-Riistatie-
Auratie-Kaskitie-Toukovuori-Sairaala**

**zz = pikavuorokalustolla linjatunnus 863 Helsinki-Kevätkumpu/
linjen 863 Helsingfors-Vårberga, körs med snabbturs buss**

**Reitti: Rauhankatu-Aleksanterinkatu-Kevätkummuntie-Humlantie-
Pihlajatie-Sairaala**

1

**SAIRAALA - TOUKOVUORI - KEVÄTKUMPU - TORI - HAMARI
SJUKHUSET - MAJBERGET - VÅRBERGA - TORGET - HAMMARS**

SAIRAALA - TORI SJUKHUSET - TORGET						
	M-P / F				L	S
Tunnit	Minuutit					
05	25 z					
06	05	20 z	45		50 x	50 x
07	05 z	15	35	45 z		
08	05	25 z	35			
09	05	35			05	
10	05	35			35	35
11	05	35				
12	05	35			05	05
13	00	30	45		35	35
14	05 z	20	45			
15	05	35	45 z		05	05
16	05	25	45 z		35	35
17	05	25	45			
18	05 z	15	45		05	05
19	15				15	15
20	15				15	15
21	15				15	15
22	15				15	

Sairaalantie-Aurinkomäentie-Aurinkolaaksontie-Kaskitie-Auratie-Riistatie-
Kevätkummuntie-Sammontie-Itätuulentie-Merituulentie-Kevätkummuntie-
Sibeliuksenbulvardi-Mannerheiminkatu-Rauhankatu

- x = **pikavuorokalustolla linjatunnus 848 Kevätkumpu-Helsinki /
linjen 848 Vårberga-Helsingfors, körs med snabbturs buss
Reitti: Sairaalantie-Toukokuuri-Kaskitie-Auratie-Riistatie-Kevätkummuntie-
Aleksanterinkatu-Rauhankatu**
- z = **pikavuorokalustolla linjatunnus 863 Helsinki-Kevätkumpu /
linjen 863 Helsingfors-Vårberga, körs med snabbturs buss
Reitti: Rauhankatu-Aleksanterinkatu-Kevätkummuntie-Riistatie-
Auratie-Kaskitie-Toukokuuri-Sairaala**

1**TORI - GAMMELBACKA - HAMARI
TORGET - GAMMELBACKA - HAMMARS**

TORI - HAMARI TORGET - HAMMARS				
	M-P / F		L	S
Tunnit	Minuutit			
06	25			
07	05	35		
08	00	30		
09	00	30	30	
10	00	30		
11	00	30	00	00
12	00	30	30	30
13	00	20	50	
14	10	40	00	00
15	10	30	30	30
16	00	30	50	
17	25	45	00	00
18	05	35	30	30
19	05	35	35	35
20	35		35	35
21	35		35	35
22	35		35	

**Rauhankatu-Aleksanterinkatu-Aleksanterinkaari-Tolkkistentie-
Peipontie-Viertotie-Länsitie-Hamarintie-Perttelintie/Veräjätie**

1**HAMARI - TORI - KEVÄTKUMPU - SAIRAALA
HAMMARS - TORGET - VÅRBERGA - SJUKHUSET**

HAMARI - TORI HAMMARS - TORGET					
	M-P / F			L	S
Tunnit	Minuutit				
06	05	20 y	35	20 y	20 y
07	00	25	50		
08	15	45		15	
09	15	45		45	45
10	15	45			
11	15	45		15	15
12	15	45		45	45
13	10	35			
14	05	25	55	15	15
15	25	45		45	45
16	15	45			
17	05	35		15	15
18	05	45		45	45
19	45			45	45
20	45			45	45
21	45			45	

Perttelintie/Veräjätie-Trappaksentie-Rajaportintie-Rajapyykintie-
Rinnetie-Trappaksentie-Hamarintie-Länsitie-Viertotie-Peipontie-
Tolkkistentie-Aleksanterinkaari-Aleksanterinkatu-Piispankatu

**y = pikavuorokalustolla linjatunnus 1 Hamari-Kevätkumpu, ei aja Toukovuoren kautta /
linjen 1 körs med snabbturs buss, körs ej via Majberget**

2

TOLKKINEN - HAIKKOO - TORI - HUHTINEN
TOLKIS - HAIKO - TORGET - HUKTIS

TOLKKINEN - TORI TOLKIS-TORGET			
	M-P / F	L	S
Tunnit	Minuutit		
05	20		
06	20		
07	20 55 H		
08	20 T 30 50 T		
09	20	10	
10	25	40	40
11	25		
12	20	10	10
13	25	40	40
14	20 25 T		
15	25	10	10
16	20	40	40
17	25		
18	30	10	10

T = Linja 4 päättyy Torille

H = Linja 4 jatkaa Huhtisiin

Linja 4 ajetaan vain koulupäivinä

August Eklöfin tie-Haikkoontie-Tolkkistentie-Aleksanterinkaari-
Aleksanterinkatu-Piispankatu

August Eklöfs väg-Haikovágen-Tolkisvägen-Alexandersbågen-
Alexandersgatan-Biskopsgatan

2

TORI - HAIKKOO - TOLKKINEN
TORGET - HAIKO - TOLKIS

TORI - TOLKKINEN			
TORGET - TOLKIS			
	M-P / F	L	S
Tunnit	Minuutit		
06	00		
07	05 45 E		
08	05 40 P		
09	10		
10	00	00	00
11	05	30	30
12	05		
13	05 20 E	00	00
14	05 20 E 50 M	30	30
15	05 20 E		
16	05	00	00
17	00	30	30
18	05		
19	10	00	00

E = Linja 4 jatkaa Tolkkisista Emäsaloon

M = Linja 4 jatkaa Tolkkisista Mustijoelle

P = Linja 4 päättyy Pääskytielle

Linja 4 ajetaan vain koulupäivinä

Rauhankatu-Aleksanterinkatu-Aleksanterinkaari-Tolkkistentie-
Haikkoontie-August Eklöfin tie

Fredsgatan-Alexandersgatan-Alexandersbågen-Tolkisvägen-
Haikovágen-August Eklöfs väg

2

HUHTINEN - TARMOLA - TORI - TOLKKINEN
HUKTIS - ÖSTERMARM - TORGET - TOLKIS

HUHTINEN - TORI				
HUKTIS - TORGET				
	M-P / F		L	S
Tunnit	Minuutit			
05	45			
06	50			
07	25 E	50		
08	25 P	55		
09	45		40	
10	50			
11	50		10	10
12	45		40	40
13	50			
14	45		10	10
15	50		40	40
16	45			
17	50		10	10
18	55		40	40

E = Linja 4 jatkaa Tolkkisista Emäsaloon

P = Linja 4 päättyy Pääskytielle

Linja 4 ajetaan vain koulupäivinä

Jernbölentie-Huhtistentie-Kesätuulentie-Galgbackantie-

Werner Söderströmin katu-Teollisuustie-Loviisantie-

Mannerheiminkatu-Rauhankatu

Jernbölevägen-Huktisvägen-Sommarvindsvägen-Galgbacksvägen-

Werner Söderströms gatan-Industrievägen-Lovisavägen-

Mannerheimgatan-Fredsgatan

2

TORI - HUHTINEN - TARMOLA
TORGET - HUKTIS - ÖSTERMÄLM

TORI - HUHTINEN TORGET - HUKTIS				
	M-P / F		L	S
Tunnit	Minuutit			
05	40			
06	45			
07	20 (4)	45		
08	20 (4)	50		
09	40		35	
10	45			
11	45		05	05
12	40		35	35
13	45			
14	40		05	05
15	45		35	35
16	40			
17	45		05	05
18	50		35	35

(4) = Linja 4 ajetaan vain koulupäivinä

Piispankatu-Mannerheiminkatu-Werner Söderströmin katu-
 Jernbölentie-Huhtisentie-Kesätuulentie-Galgbackantie-
 Werner Söderströminkatu-Teollisuustie-Loviisantie-Mannerheiminkatu

Biskopsgatan-Mannerheimgatan-Werner Söderströms gatan-
 Jernbölevägen-Huktisvägen-Sommarvindsvägen-Galgbacksvägen-
 Werner Söderströms gatan-Industrivägen-Lovisavägen-
 Mannerheimgatan

3

**SAIRAALA - PIHLAJATIE - TORI - KUNINKAANPORTTI - (HAKSI)
 SJUKHUSET - RÖNNVÄGEN - TORGET - KUNGSPORTEN - (HAX)**

M-P/F			
Sairaalalta	Torilta	K-portti	Haksi
08.10	08.20	08.40	
09.00	09.10	09.30	
10.00	10.10	10.30	
11.00	11.10	11.30	
12.00	12.15	12.35	12.43
13.00	13.15	13.35	13.43
14.00	14.15	14.35	14.43
15.05	15.15	15.35	15.43
16.00	16.10	16.30	
17.00	17.10	17.30	

La/Lö		
Sairaalalta	Torilta	K-portti
10.00	10.10	10.30
11.00	11.10	11.30
12.00	12.10	12.30
13.00	13.10	13.30
14.00	14.10	14.30
15.00	15.10	15.30
16.00	16.10	16.30

Su/Sö		
Sairaalalta	Torilta	K-portti
11.00	11.10	11.30
12.00	12.10	12.30
13.00	13.10	13.30
14.00	14.10	14.30
15.00	15.10	15.30
16.00	16.10	16.30

Porvoon sairaala - Sairaalantie - Pihlajatie - Sibeliuksen bulevardi -
 Mannerheiminkatu - **Rauhankatu** - Aleksanterinkatu - Aleksanterinkaari -
 Mauno Eerikinpojankatu - Läntinen Mannerheiminväylä -
 Tolkkistentie - Näsintie - Gammelbackantie - Peipontie -
 Viertotie - Länsitie - Keskuskatu - Alkrogintie - Helsingintie -
 Läntinen Mannerheiminväylä - Hornhattulantie - Harabackankatu -
Ratsumestarinkatu (- Mäntsäläntie - Haksintie)

3

(HAKSI) - KUNINKAANPORTTI - TORI - PIHLAJATIE -SAIRAALA
(HAX) -KUNGSPORTEN - TORGET - RÖNNVÄGEN - SJUKHUSET

M-P/F			
Haksista	K-Portista	Torilta	Sairaala
07.30	07.38 x	07.58	08.10
08.10	08.18 x	08.40	08.50
09.22	09.30 x	09.50	10.00
	10.30	10.50	11.00
	11.30	11.50	12.00
	12.30	12.50	13.00
	13.30	13.50	14.00
	14.30	14.50	15.00
	15.30	15.50	16.00
	16.30	16.50	17.00

x = Mäntsäläntieltä, HUOM! Ei kierrä Kuninkaanporttia,
vaan reitti Harabackankatu - Hornhattulantie -
Läntinen Mannerheiminväylä - Helsingintie - Alkrogintie j.n.e.

La/Lö		
K-Portista	Torilta	Sairaala
09.30	09.50	10.00
10.30	10.50	11.00
11.30	11.50	12.00
12.30	12.50	13.00
13.30	13.50	14.00
14.30	14.50	15.00
15.30	15.50	16.00

Su/Sö		
K-Portista	Torilta	Sairaala
11.30	11.50	12.00
12.30	12.50	13.00
13.30	13.50	14.00
14.30	14.50	15.00
15.30	15.50	16.00

(Haksintie -) **Mäntsäläntie** (lähdöt 7.38, 8.18 ja 9.30) tai **Ratsumestarinkatu** (muut lähdöt) -
Läntinen Mannerheiminväylä - Helsingintie - Alkrogintie -Keskuskatu -
Länsitie - Viertotie - Peipontie - Gammelbackantie - Näsintie -
Tolkkistentie - Läntinen Mannerheiminväylä - Mauno Eerikinpojankatu -
Aleksanterinkaari - Aleksanterinkatu - **Piispankatu** - Mannerheiminkatu -
Sibeliuksen bulevardi - Pihlajatie - Sairaalantie - **Porvoon sairaala**

4

**PORVOO - EMÄSALO / MUSTIJOKI
BORGÅ - EMSALÖ / SVARTSÅ**

	Koulu	Koulu	Koulu	Koulu	Koulu
Porvoo, Piispankatu	07.20	-	-	-	-
Huhtinen	07.25	-	-	-	-
Porvoo, Rauhankatu	07.45	13.20	14.20	14.50	15.20
Haikon kartano	08.00	13.35	14.35	15.05	15.35
Tolkkinen	08.05	13.40	14.40	15.10	15.40
Emäsalo	08.25	14.00	15.00	-	16.00
Mustijoki	-	-	-	15.15	-

	Koulu	Koulu	Koulu	Koulu
Mustijoki	-	08.10	-	-
Emäsalo	07.30	-	08.25	14.00
Tolkkinen	07.55	08.20	08.50	14.25
Haikon kartano	08.00	08.25	08.55	14.30
Porvoo, Piispankatu	08.20	08.45	09.15	14.45
Huhtinen	08.25	-	-	-
Porvoo, Rauhankatu	08.40	-	-	-
Pääskytie	08.45	-	-	-

Linjan 2 reittiä.

Huom! Katso myös linja 2.

Tolkkistentie - August Eklöfin tie - Haikkoontie - Tolkkistentie -
Aleksanterinkaari - Aleksanterinkatu - Piispankatu

Koulu vuoroja ei ajeta / köres ej:
17.10.2022 - 21.10.2022
6.12.2022
22.12.2022 - 8.1.2023

5 TORI - KULLOO - SVARTBÄCK - TORI TORGET - KULLO - SVARTBÄCK - TORGET

	Koulp	Koulp	Koulp	Koulp	Koulp
Tori, laituri L	07.30	12.15	13.15	14.15	15.15
Kulloo koulu	-	12.35	13.35	14.35	-
Nyby	07.50	-	-	-	15.40
Kirjansitojantie	-	T	T	T	-
Svartbäck	08.10	T	T	T	T
Nyby	08.17	13.00	14.00	15.00	16.02
Eestinmäki	08.35	13.15	14.15	15.15	-
Tori	08.50	13.30	14.30	15.30	16.30

T = tarvittaessa / vid behov

5 KULLOON KOULU KULLO SKOLA

	Koulp	Koulp	Koulp	Koulp
Treksilä	07.55	-	-	-
Mickelsböle	08.05	-	-	-
Lähdetie	08.15	-	-	-
Kirjansitojantie	08.20	-	-	-
Kulloon koulu	08.25	12.35	13.50	14.35
Lähdetie	-	12.40	13.55	14.40
Söderveckoski	-	12.50	14.05	14.50
Tyysteri th	-	13.05	14.20	15.05

6 KULLOO - SÖDERVECKOSKI - HINTHAARA - TORI KULLO - SÖDERVECKOSKI - HINDHÅR - TORGET

	Koulp	Koulp	Koulp	Koulp	Koulp
Pääskytie	-	-	-	14.10	15.05
Tori	-	-	-	14.15	15.15
Hinthaara	-	-	13.20	14.30	15.30
Söderveckoski	-	-	13.30	14.40	15.40
Kulloo, Anttila th	06.50	08.00	13.40	14.50	15.50
Söderveckoski	06.55	08.05	-	-	-
Hinthaara	07.15	08.30	-	-	-
Eestinmäki	07.30	-	-	-	-
Tolkkistentietä	x	-	-	-	-
Tori	07.45	08.45	-	-	-
Pääskytie	-	08.50	-	-	-

Koulp vuoroja ei ajeta / köres ej:
17.10.2022 - 21.10.2022
6.12.2022
22.12.2022 - 8.1.2023

7

TORI - KERKKOO - TORI

ELY	Koulp	M-P+++	Koulp	M-P
Tori, Rauhankatu	06.45	-	07.45	09.05
Kerko Sport	07.00	-	08.00	09.20
Henttala	07.05	-	08.05	-
Alho	07.10	-	08.10	-
Kerkkoo	07.20	07.20	08.20	09.25
Tori	07.45	07.45	08.45	09.45
Pääskytie	-	-	08.55	-

M-P+++ = koulujen lomien aikana

ELY	Koulp	Koulp	Koulp	Koulp	M-P
Pääskytie	12.10	13.10	14.10	15.10	-
Tori, Rauhankatu	12.20	13.20	14.20	15.20	16.35
Kerko Sport	12.35	13.35	14.35	15.35	16.50
Henttala	12.40	13.40	14.40	15.40	-
Alho	12.45	13.45	14.45	15.45	-
Kerkkoo	12.55	13.55	14.55	15.55	16.55
Tori	13.15	14.15	15.15	16.15	17.15

Rauhankatu-Aleksanterinkatu-Sibeliuksenbulevardi-

Werner Söderströminkatu-Jernbölentie-Suomenkyläntie-Kerkkoo

8

TORI - TUORILA - KERKKOO - TORI

ELY	Koulp
Tori, laituri 5	07.50
Saksala	07.55
Monninkylä	08.10
Tuorila	08.15
Kerkkoo	08.25
Alho	08.30
Tori	08.45

ELY	Koulp	Koulp
Tori, Rauhankatu	13.20	14.20
Alho	13.35	14.35
Kerkkoo	13.40	14.40
Monninkylä	13.50	14.50
Tuorila	13.55	14.55
Saksala	14.00	15.00
Tori	14.15	15.15

Koulp vuoroja ei ajeta / köres ej:

17.10.2022 - 21.10.2022

6.12.2022

22.12.2022 - 8.1.2023

ELY = Uudenmaan ELY-keskuksen tilaamaa liikennettä.

Kertalippujen hinnat poikkeavat Porvoon Liikenteen hinnoittelusta.

9

PORVOO / BORGÅ - ISNÄS

ELY	Koulu	Koulu	Koulu	Koulu	Koulu
Porvoo	07.45	13.10	14.35	15.35	16.35
Sannainen	07.55	13.20	14.45	15.45	16.45
Jakari	08.00	13.25	14.50	15.50	16.50
Isnäs	08.15	13.40	15.05	16.05	17.05

ELY	Koulu	Koulu	Koulu	Koulu	Koulu
Isnäs	07.05	08.15	13.45	15.05	16.05
Jackarby	07.15	08.25	13.55	15.15	16.15
Sannäs	07.20	08.30	14.00	15.20	16.20
Borgå	07.45	08.55	14.20	15.35	16.35

10

MYRSKYLÄ - PORVOO - MYRSKYLÄ

ELY	M-P	M-P
Myrskylä	07.00	16.05
Juornaankylä	07.15	16.25
Porvoo	07.45	16.55

ELY	M-P	M-P
Porvoo, laituri 5	15.20	17.00
Juornaankylä	15.45	17.30
Myrskylä	16.05	17.50

Koulu vuoroja ei ajeta / köres ej:
17.10.2022 - 21.10.2022
6.12.2022
22.12.2022 - 8.1.2023

ELY = ELY-keskuksen tilaamaa liikennettä.

Kertalippujen hinnat poikkeavat Porvoon Liikenteen hinnoittelusta.

11

PORVOO - ASKOLA - JUORNAANKYLÄ - PORVOO

ELY

Koulu		Koulu
14.15	Porvoo / Borgå	-
14.30	Monninkylä	-
14.40	Askola	08.00
14.50	Juornaankylä	07.35
14.55	Särkijärvi	07.30
15.05	Kaivopuisto	07.25
15.25	Porvoo	07.10

Reitti Porvoossa: Las laituri 5 - Aleksanterinkatu - Aleksanterinkaari - Tolkkistentie - Läntinen Mannerheiminväylä - Hornhattulantie

HELSINKI - PORVOO - LOVIISA - KOTKA

ELY

M-P		M-P
12.18	Helsinki	18.45
13.30	Porvoo	17.40
14.25	Loviisa	16.40
-	Karhula	16.00
15.20	Kotka	15.40

Reitti FU848 markkinaehtoisena osuus Helsinki-Porvoo-Helsinki.

FU848 HELSINKI - PORVOO - LOVIISA HELSINFORS - BORGÅ - LOVISA

M-P/F		M-P/F
06.58	Helsinki / Helsingfors	13.15
08.10	Porvoo / Borgå	12.05
08.25	Koskenkylä / Forsby	11.25
08.35	Pernaja / Pernå	11.15
09.05	Loviisa / Lovisa	11.05

Koulu vuoroja ei ajeta / köres ej:
17.10.2022 - 21.10.2022
6.12.2022
22.12.2022 - 8.1.2023

ELY = ELY-keskuksen tilaamaa liikennettä.

Kertalippujen hinnat poikkeavat Porvoon Liikenteen hinnoittelusta.